

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

L-2934 Luxembourg

## Liste des traducteurs et interprètes assermentés

### Langue: allemand

- Gisela ACHENBACH (94/003), 15, rue Jean-Pierre Sauvage L-2514 LUXEMBOURG (78)
- Andreas ADAM (09/248), 40, rue Notre-Dame de Nazareth F-75003 PARIS (116)
- Claudine WEIRIG-ADAMS (09/091), 15, rue Adolphe Weis L7260 BERELDANGE (109)
- Yamina AGOUNI (09/133), 10, Cité Dominique Baum L-3814 SCHIFFLANGE (110)
- Constantin AGRIDOPOULOS (79/019), 5, rue Schetzel L-2518 LUXEMBOURG (26)
- Nicole HUBERTY-ALBERT (93/040), 22, rue des prés L-5561 REMICH (77)
- Yvette ANGEL (09/665), 212, route de Thionville L-2610 HOWALD (148)
- Taru ANTIKAINEN (95/030), 9a, BD Joseph II L-1840 LUXEMBOURG (80)
- Eliane ATZENHOFFER (09/233), 35, rue Chateaubriand F-57990 HUNDLING (116)
- Stephanie AUBRICE (09/142), 7, rue de la Cokerie F-54810 LONGLAVILLE (110)
- Bat-El BAHBOUT (92/033), 79, rue des Aubépines L-1145 LUXEMBOURG (73)
- Kim BAULER (05/051), 8, um Réider L-9151 ESCHDORF (102)
- Joel BEAUMET (05/027), 6, rue Staedtgen L-9906 TROISVIERGES (99)
- Selma BEGANOVIC (09/797), 270, route d'Esch L-1471 LUXEMBOURG (144)
- Maria Elena BELLI (09/329), 54, rue F. Lascombes L-1953 LUXEMBOURG (122)
- Yves BERNA (05/050), 79, rue Prinzenberg L-4650 NIEDERCORN (99)
- Susan BERTELSEN (96/048), 51, rue Grande-Duchesse Charlotte L-4995 SCHOUWEILER (82)
- Monique BERTOLDO (91/021), 124, rue principale L-3770 TETANGE (69)
- Olga BEUL (09/585), 18, rue Robert Stümper L-2557 LUXEMBOURG (137)
- Audrone STUMM-BICKUTE (04/048), 39, rue du Chemin de Fer L-7226 WALFERDANGE (104)
- Tracy BLOOMER (07/060), 5, Krautemergaass L-5686 DALHEIM (104)
- Maria Emanuela BOCCAFOSCHI (09/318), 21, Côte d'Eich L-1450 LUXEMBOURG (119)
- Erin Frances BOGGS (09/863), 124a, rue du Kiem L-8030 STRASSEN (154)
- Claudine BOHNENBERGER (91/019), 13, rue Guillaume de Machault L-2111 LUXEMBOURG (69)
- Jenia BORISOVA (07/024), 28, route de Luxembourg L-7240 BERELDANGE (107)
- Théodore Bojidar BRADARA (78/003), 161, rue d'Ehlerange L-4108 ESCH-SUR-ALZETTE ()
- Brigitte BRANDENBURGER (89/070), 72, rue de Luxembourg L-3360 LEUDELANGE (65)
- Fernanda BRAS (03/006), 17, rue de Neudorf L-4261 ESCH-SUR-ALZETTE (94)
- Margarida BRITES NUNES (99/024), 15, rue Felix de Blochausen L-1243 LUXEMBOURG (85)
- Zeljko BRKIC (09/311), Auf der Ayl, 57b D-54295 TRIER (119)
- Loida HEINEN-BRUNO TOLENADA (95/013), 13, rue F. Erpelding L-4553 NIEDERKORN (80)
- Susanne BUCHMEIER (07/043), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (104)
- Stefanie BÜTTLER (07/035), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (104)
- Marianne CANNIVÉ (93/025), 25, rue Henri de Stein L-7306 MULLENDORF (75)
- Isabelle CARTON (09/550), 27, rue des Cultivateurs B-6792 AIX SUR CLOIE (132)
- Davide CAVANNA (09/613), 52, rue du Fort Neipperg L-2230 LUXEMBOURG (144)
- Marie-Louise CEP (08/027), 8, avenue Pasteur L-2310 LUXEMBOURG (107)

- Ali CHAER (06/010), 113, Ceinture Um Schlass L-5880 HESPERANGE (102)
- Caroline CHARLIER (09/572), 18, Duchscherstroos L-6868 WECKER (137)
- Eva CHRISTMANN (07/070), 24, rue Jean Lemmer L-5232 SANDWEILER (104)
- Katarzyna Agnieszka JAKOBS-CIESLAK (09/125), 18, Impasse Aloyse Kayser L-7541 MERSCH (110)
- Gaston COLBACH (02/090), 38, rue Ste Barbe L-4021 ESCH-SUR-ALZETTE (97)
- Luiza COMSA (09/352), 36, rue de l'Hippodrome L-1730 LUXEMBOURG (127)
- Nuno COSTA DE FIGUEIREDO (02/004), 16a, Roude Wee L-8264 MAMER (91)
- Melinda STERN-CSATLOS (09/189), Geltorfstrasse, 30 D-53347 ALFTER (113)
- Melinda STERN-CSATLOS (09/953), 30, Geltorfstrasse D-53347 ALFTER (153)
- Sanda CUTURIC (09/175), 7, Cité Grand-Duc Jean L-7233 BERELDANGE (113)
- Valentina D'AMATO (09/210), 12, rue Laurent Meyer L-2143 LUXEMBOURG (113)
- Nicole DAMIANI (93/029), 34, rue Michel Rodange L-4306 ESCH-SUR-ALZETTE (75)
- Paulina SCHMUTZER-DE ZINGER (89/080), 19, rue M. Greischer L-7641 CHRISTNACH (65)
- Patricia DELBRASSINE (04/006), 143, route de Belvaux L-4510 OBERCORN (97)
- Xavier DEVAHIF (08/054), Arendt et Medernach 14, rue Erasme L-2082 LUXEMBOURG (107)
- Danièle DI CATO (09/239), 4a, rue de Hosingen L-9466 WEILER (116)
- Mathilde DIAS MATELA (92/010), 12-14, rue des gaulois L-1618 LUXEMBOURG (71)
- Annette MATHEUS-DIEDRICH (09/286), 19, Eberhardstrasse D-54290 TRIER (118)
- Kim DIESCHBURG (09/281), 5, rue Thoull L-6492 ECHTERNACH (117)
- Norbert DIETRICH (78/018), 44, rue Joseph Peffer L-2319 HOWALD (21)
- Jessica DOMINGUES MOURO (09/240), 21, rue des carrefours L-8015 STRASSEN (116)
- Annabelle DULLIN (09/441), 111, avenue de la faïencerie L-1511 LUXEMBOURG (128)
- Götz EMPPEL (85/114), 19, cité Kauligwies L-4954 BASCHARAGE  
Bascharage (52)
- Catherine FATSEA (02/032), 10, rue Jean Engling L-1466 LUXEMBOURG (93)
- Carla Maria FERREIRA MARTINS (00/039), 16, route de Diekirch L-7220 WALFERDANGE (89)
- Gabrielle DAVID-FISCHBACH (07/039), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (104)
- Julia FUSS (09/390), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (127)
- Lin GAO (09/966), 26A, rue des Muguets L-2167 LUXEMBOURG (154)
- Philippe GEORGES (02/044), 23, rue Mathias Koener L-4174 ESCH-SUR-ALZETTE (91)
- Hanne GEYS (09/573), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (137)
- Jacqueline KONSBRUCK-GLAESENER (74/010), 169, avenue Guillaume L-1651 LUXEMBOURG (8)
- Ivka WACHTER-GRGIC (09/547), 19a, Im Kirchtal D-67659 KAISERSLAUTERN (139)
- Helena GUERRA (87/006), 8, rue de Montmédy L-2164 LUXEMBOURG (57)
- Marie-Andrée HAAS (91/025), 38, rue Ste Barbe L-4021 ESCH/ALZETTE (69)
- Haude HABASQUE (09/595), 52, rue Koerich L-8437 STEINFORT (140)
- Sébastien HALBARDIER (09/503), 28, avenue de la Gare B-6790 AUBANGE (140)
- Delphine HAMES (09/025), 4, rue Jean-Pierre Brasseur L-1258 LUXEMBOURG (108)
- Frank HANSEN (81/001), 14, rue de Blaschette L-6169 EISENBORN (31)
- Eva HANZELKOVA (09/258), 14, rue Léon Thyès L-2636 LUXEMBOURG (116)
- Götz HEERMAN (93/056), 786 Yamanouchi Kamakura 247 - JAPAN (77)
- Valérie HILBERT (95/044), 55, route de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (81)
- Rachel WEIL-HIRSCH (09/393), 79, rue de Bonnevoie L-1260 LUXEMBOURG (127)
- Claus HOLBACH (07/037), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (104)
- Evelyne HOUTMANN (82/021), 7, rue Hiel L-6183 GONDERANGE (39)
- Aleksandar JAKSIC (94/067), 35, rue de Blochausen L-1243 LUXEMBOURG (80)
- Jean-Jacques JENNIGES (09/780), 2, Griesdeck B-4750 BÜTGENBACH - EISENBORN (148)
- André JOSTEN (09/597), 60 A, rue Charles Martel L-2134 LUXEMBOURG (139)
- Julia KÄFER (09/167), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (110)
- Erin Rosemary Dionysia KAHN - CLELAND (09/391), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (127)
- Tzveta GARBOUTCHEV-KAMENOVA (92/054), 1, Gappenhiehl L-5335 MOUTFORT (74)

- Marianne KAREN (07/038), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (104)
- Tetyana KARPENKO (08/024), 21, rue Bourschterbaach L-9018 WARKEN (107)
- Josiane KARTHEISER (90/025), 4, ancienne Côte d'Eich L-1628 LUXEMBOURG (67)
- Edita RITZ-KICAITE (09/959), 25, rue Giesenbour L-6583 ROSPORT (154)
- Ingrid KIRSCHNER (93/022), 54a, rue de Gasperich L-1617 LUXEMBOURG (75)
- Janine HOFFMANN-KMIOTEK (00/041), 10, am Armschlag L-4398 PONTPIERRE (89)
- Margot KNABENBAUER (94/055), 53, rue de la libération L-5969 ITZIG (79)
- David KOHN (09/081), maison 56 L-9762 LULLANGE (110)
- Linda KONOMI (09/810), 32, rue Michel Lentz L-6944 NIEDERANVEN (150)
- Alexander KRINGS (09/383), 1, Gospertstrasse B-4700 EUPEN (127)
- Danièle KRIPPES (83/005), 43, rue des sources L-2542 LUXEMBOURG (41)
- Ingrid Hanta KRÜCKEN (09/559), 24, Val Saint André L-1128 LUXEMBOURG (132)
- Christiane KUHN (90/040), 10, rue des Pins L-2357 SENNINGERBERG (67)
- Tahira Rashid LAKEHSAR (08/053), 37, Dudweilerstrasse D-66133 SAARBRUECKEN (109)
- Mari-Carmen LANZ (87/007), 44, boulevard Dr E. Feltgen L-1515 LUXEMBOURG (56)
- François-Xavier LEFEBVRE (09/384), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (127)
- Frédéric LEROY (09/196), 52, rue Koerich L-8437 STEINFORT (113)
- Tatiana KOUANDA-LIOUBIMOVA (88/041), 22, rue Jean l'Aveugle L-1148 LUXEMBOURG (62)
- Georg LÖCKINGER (09/405), 17, Anbieterberg A-4600 THALHEIM BEI WELS (127)
- Pascale LORANG (08/017), 35, rue de la Reconnaissance Nationale L-4936 BASCHARAGE (106)
- Fabienne MARSCHALL-LUJA (93/090), 21, rue des carrefours L-8015 STRASSEN (77)
- Bruno MACIAS (02/047), 16, route de Diekirch L-7220 WALFERDANGE (98)
- Coralie MAHIN (09/059), 33, rue de Rachecourt B-6747 MEIX-LE-TIGE (109)
- Dagmar Christine MAIER (07/086), 25, Grand Rue L-1661 LUXEMBOURG (106)
- Stéphanie MAL (09/536), 12, rue Dicks L-3448 DUDELANGE (132)
- Solange MARCHAL (89/044), 4, rue de Terremain B-6723 HABAY-LA-VIEILLE (64)
- Karel MARENCAK (77/008), 55, rue Charles Frédéric Mersch L-7790 BISSEN (16)
- Marina MARKESTEIN (97/235), 4, rue Pierre Federspiel L-1512 LUXEMBOURG (82)
- Estelle MARQUES DE OLIVEIRA (09/146), 21B, rue François Bonal F-51200 EPERNAY (110)
- Benita BURDET-MARTIN (06/032), 10, Grand-Rue L-8472 EISCHEN (104)
- Claudia KLEIN-MARTINS (09/354), Gartenstrasse, 15 D-55624 RHAUNEN (122)
- Anna MASI (09/271), 37, rue Enz L-5532 REMICH (119)
- Takayuki MATSUBARA (90/006), 31, Gabelbergstrasse D-5000 KÖLN 1 (67)
- Sanela MUHOVIC (94/013), 13, rue de Mondorf L-2159 LUXEMBOURG (79)
- Katja BELL-MÜLLER (08/050), 114, rue des Pommiers L-2343 LUXEMBOURG (107)
- Anastasia NADEZHDINA (08/034), 42, rue de Bertrange L-8216 MAMER (108)
- Anna NAGY (09/434), 4, rue Guillaume Stolz L-8126 BRIDEL (132)
- Arlette KRAUS-NASSAN (87/022), 27, rue des muguets L-2167 LUXEMBOURG (57)
- René NEYEN (93/057), 50, rue des genêts L-8131 BRIDEL (77)
- Aneta KUFFER-NOWICKA (09/232), 12, rue des Prés L-5561 REMICH (116)
- Marianne ORIGER (94/049), 44, rue de la chapelle L-6419 ECHTERNACH (80)
- Maryna PEETERS-PACHABYT (09/152), 31, rue de Bourglinster L-6112 JUNGLINSTER (110)
- Astrid PARSY (09/065), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (109)
- Hanne Henne Lund PEDERSEN (07/040), 13-17, route de Luxembourg L-3253 BETTEMBOURG (104)
- Daniel PELLITERO RIVERA (09/480), 41, rue d'Oradour L-2266 LUXEMBOURG (132)
- Tina PETERDAMM (01/021), Holbeinstr. 9 D-27798 HUDE (89)
- Giada PETRELLI (09/063), 101, rue de mamer L-8081 BERTRANGE (109)
- Aloyse PETTINGER (72/080), 8, rue de Steinsel L-7254 BERELDANGE (1)
- Sara PINTO (09/555), 4, rue Adolphe L-1116 LUXEMBOURG (132)
- Marc PIP (07/030), 55, rue de Luxembourg L-8055 BERTRANGE (104)

- Stanislav POCERVINA (93/053), 79a, route de Luxembourg L-7330 HEISDORF (77)
- Luigi POLA (93/021), 4, rue Louis Pasteur L-8033 STRASSEN (76)
- Galith PORTAL (93/028), 7, rue Charles Arendt L-1134 LUXEMBOURG (75)
- Natalie RUBAN-PORTAL (09/569), 7, rue Charles Arendt L-1134 LUXEMBOURG (137)
- Galith PORTHAL (97/251), 28, rue Jean Jaurès L-4152 ESCH-SUR-ALZETTE (75)
- Tetyana POZNYAK (03/027), 52d, route de Luxembourg L-7372 LORENTZWEILER (105)
- Christina PRETZSCH (09/156), Herzogenbuscher Strasse 1 D-54292 TRIER (110)
- Marie-Thérèse DIEDERICH-PROSPERI (79/013), 32, Am Duerf L-8289 KEHLEN (25)
- Myriam PUTZEYS (88/040), 100, av. de la Faiencerie L-1510 LUXEMBOURG (61)
- Christiane RABINGER (78/001), 19, Heidberg D-UEBACH-PALENVERG (19)
- Monique KOFLER-RECKINGER (92/007), 5, rue Abbé Lemire L-4208 ESCH-SUR-ALZETTE (70)
- Melanie RENNES (07/049), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (103)
- Diane MÖLLER-RIES (98/021), 46, rue Pasteur L-4276 ESCH-SUR-ALZETTE (82)
- Maria-Christina RIZOPOULOU (09/697), 62D, Fredrikstrandsvägen S-17831 EKERO (142)
- Jane RODRIGUEZ (09/194), 146, rue Commandant Charcot F-69005 LYON (113)
- Francisco ROSAL TORRES (02/083), 9, am Schrendel L-5239 SANDWEILER (94)
- Fabienne ROSEN (07/013), 38, rue d'Oradour L-2266 LUXEMBOURG (104)
- Vera STEINHAGEN-ROUDAKOVA (09/036), 51, rue des Romains L-2444 BONNEVOIE (108)
- Angela FERNANDEZ-SABATER (84/023), 80, boulevard Napoléon Ier L-2210 LUXEMBOURG (47)
- Anna SALEWSKI (09/037), 6, Boulevard Pierre Dupong L-1430 LUXEMBOURG (109)
- Angela Maria SANZ MORETON (09/171), 92, rue Grünwald L-1912 LUXEMBOURG (113)
- François-Michel SAUVAGE (07/084), 13, avenue Gaston Diderich L-1420 LUXEMBOURG (106)
- Sandra SCHEUREN (09/464), 23-1-1, Oberstrasse B-4780 WALLERODE ST. VITH (132)
- Daniele SCHIANCHI (09/261), 31, via carlo Goldoni I-41049 SASSUOLO MODENA (117)
- Liliane DAVID-SCHLANGER (79/015), 34, rue Maréchal Foch L-1527 LUXEMBOURG (25)
- Lucienne MATTHEWS-SCHLEICH (89/052), 22, rue N. et J. Lefèvre L-1952 LUXEMBOURG (63)
- Lucienne SCHLEICH (89/017), 22, rue N. et J. Lefèvre L-1952 LUXEMBOURG (63)
- Christine SCHMIT (07/009), 55, rue de Wormeldange L-6180 GONDERANGE (104)
- Rita SCHMIT (89/039), 30, rue des Fleurs L-3468 DUDELANGE (65)
- Danièle SCHROEDER (86/044), 62, boulevard Simonis L-2539 LUXEMBOURG (54)
- Wolfram SCHULER (07/046), 55, rue de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (104)
- Harry SCHÜLER (07/050), 61, rue de Strasbourg L-2561 LUXEMBOURG (104)
- Luc SCHUMMER (04/054), 9, rue de l'Eglise L-7224 WALFERDANGE (99)
- Jessica SEBESTYEN (09/705), 24b, Ritzlerstrasse D-54439 SAARBURG (144)
- Claudine SEIMETZ (89/049), 8, rue Auguste Neyen L-2233 LUXEMBOURG (64)
- Thomas SELIGMANN (09/664), 128, rue de la Libération L-3511 DUDELANGE (148)
- Camilla SOARES RODRIGUES (09/382), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (127)
- Vito SPINELLI (02/050), 52, rue Cents L-1319 LUXEMBOURG (92)
- Raymond STOFFEL (82/016), 13, rue de la Libération L-8245 MAMER (38)
- Eliane SUBTIL (93/006), 11, rue Jean-Baptiste Esch L-1473 LUXEMBOURG (74)
- Véronique SZYMANSKI (02/082), 25, rue Xavier de Feller L-1514 LUXEMBOURG (94)
- Nadia TAOUIL (09/893), 28a, Kohlenberg L-1870 LUXEMBOURG (152)
- Heljä TIKKANEN (00/033), 99, boulevard Baden-Powell L-1211 LUXEMBOURG (89)
- Slobodanka TOMIC (94/012), 24, route de Burange L-3429 DUDELANGE (78)
- Uliana SKINNER-TOPTYGINA (09/216), 13, Hemmeberreg L-5444 SCHENGEN (113)
- Angela TUMIOTTO (09/305), 36, Duchscherstrooss L-6868 WECKER (119)
- Alfiya KERN-URAZAYEVA (09/204), 69, Boulevard de la Pétrusse L-2320 LUXEMBOURG (113)
- Franciscus VAN'T HOOG (09/380), 8, rue du Bois F-77300 FONTAINEBLEAU (127)
- Maria Del Rocio VAZQUEZ LAMELA (09/410), 50, rue de l'Egalité L-1456 LUXEMBOURG (127)
- Anne JOORIS-VERSCHOORE (95/093), 55, route de Luxembourg L-8077 BERTRANGE (81)

- Tamara VON DER LEY (80/020), 203, rue de Cessange L-1321 LUXEMBOURG (29)
- Alexander VON THURN TAXIS (08/030), 27, Funtkova SI-1113 LJUBLJANA (109)
- Daniel WAGENER (09/991), 67, rue du Château L-1329 DOMMELDANGE (152)
- Françoise WAGNER (92/003), 17, rue Albert 1er L-1117 LUXEMBOURG (70)
- Tony Frank MACMANUS-WAGNER (83/011), 43, rue de Glacis L-1628 LUXEMBOURG (43)
- Marthe WANDERSCHEID (83/017), 5, rue Jean-Pierre Sauvage L-2514 LUXEMBOURG (44)
- Peng Ying WANG (93/054), 29, rue de la Montagne L-4879 LAMADELAINE (76)
- Danielle LINDEN-WEBER (88/039), Bergstrasse, 1 D-5529 WALLENDORF (62)
- Marc WEINACHTER (72/078), 24, rue des Thermes Romains L-8266 MAMER (1)
- Nora WEIS (09/197), 22, rue des Carrefours L-8124 BRIDEL (113)
- Martine WEITZEL (84/106), 26, rue Antoine Meyer L-2153 LUXEMBOURG (48)
- Myriam WELSCHBILLIG (95/062), 29, rue de Hollenfels L-7481 TUNTANGE (81)
- Patrick WILWERT (02/072), 1A, rue Nicolas Brücher L-5692 ELVANGE (91)
- Nathalie WISS (09/386), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (127)
- Cecil WOAS (94/004), 6, Grand-rue L-6730 GREVENMACHER (79)
- Kirsty YOUNG (09/226), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (113)
- Maria ZARPELLON (09/388), 83, Parc d'Activités L-8308 CAPELLEN (127)
- Maria ZHILKINA (09/518), 75, Robert-Schuman-Allee D-54296 TRIER (132)
- Elisabeth ZIGER (04/050), 2, rue des Romains L-6478 ECHTERNACH (99)
- Tomislav ZORICA (73/040), 9, Grand-Rue L-7777 BISSEN (5)
- Natalia ZVEREVA (03/004), 20, rue Nothomb L-2232 LUXEMBOURG (94)

---

**Nombre de traducteurs et interprètes : 208** (Situation au 16/11/2020)